

## رسول يسوع المسيح

<sup>1</sup>بُولُسُ، رَسُولُ لَّا مِنِ النَّاسِ وَلَا بِإِنْسَانٍ بَلْ بِيَسُوعَ  
الْمَسِيحِ وَاللَّهِ الْآبِ، الَّذِي أَقَامَهُ مِنَ الْأَمْوَاتِ،<sup>2</sup> وَجَمِيعِ  
الْإِخْوَةِ الَّذِينَ مَعِيَ، إِلَى كَنَائِسِ عِلَّاطِيَّةَ:<sup>3</sup> نِعْمَةٌ لَكُمْ  
وَسَلَامٌ مِنَ اللَّهِ الْآبِ وَمِنْ رَبَّنَا يَسُوعَ الْمَسِيحِ الَّذِي بَدَّلَ  
نَفْسَهُ لِأَجْلِ خَطَايَا نَا لِيُنْقِذَنَا مِنَ الْعَالَمِ الْخَاصِرِ الشَّرِيرِ  
حَسَبَ إِرَادَةِ اللَّهِ وَأَيِّتًا<sup>5</sup> الَّذِي لَهُ الْمَجْدُ إِلَى أَبَدِ الْأَبَدِينَ،  
أَمِينَ.

## إنجيل المسيح لا يتغير

<sup>6</sup>إِنِّي أَتَعَجَّبُ أَنَّكُمْ تَتَقَلَّبُونَ هَكَذَا سَرِيعًا عَنِ الَّذِي دَعَاكُمْ  
بِنِعْمَةِ الْمَسِيحِ إِلَى إِنْجِيلٍ آخَرَ،<sup>7</sup> لَيْسَ هُوَ آخَرَ، عَيْبٌ أَنَّهُ  
يُوجَدُ قَوْمٌ يُزَعِّجُونَكُمْ وَيُرِيدُونَ أَنْ يُحَوِّلُوا إِنْجِيلَ  
الْمَسِيحِ.<sup>8</sup> وَلَكِنْ إِنْ بَشَّرْتَكُمْ تَحْنُ أَوْ مَلَكَ مِنَ السَّمَاءِ  
بِعَيْبٍ مَا بَشَّرْتَكُمْ فَلْيَكُنْ أَتَانِيَمَا.<sup>9</sup> كَمَا سَبَقْنَا فَعَلْنَا أَقُولُ  
الآنَ أَيْضًا: إِنْ كَانَ أَحَدٌ يُبَشِّرُكُمْ بِعَيْبٍ مَا قَبْلُكُمْ فَلْيَكُنْ  
أَتَانِيَمَا.<sup>10</sup> أَفَأَسْتَعْطِفُ الآنَ النَّاسَ أَمْ لِلَّهِ؟ أَمْ أَطْلُبُ أَنْ  
أَرْضِيَ النَّاسَ؟ فَلَوْ كُنْتُ بَعْدُ أَرْضِي النَّاسَ لَمْ أَكُنْ عَبْدًا  
لِلْمَسِيحِ.

## بولس يستلم الإنجيل من المسيح

<sup>11</sup>وَأَعْرَفْكُمْ، أَيُّهَا الْإِخْوَةُ، الْإِنْجِيلِ الَّذِي بَشَّرْتُ بِهِ أَنَّهُ  
لَيْسَ بِحَسَبِ إِنْسَانٍ،<sup>12</sup> لِأَنِّي لَمْ أَقُلْهُ مِنْ عِنْدِ إِنْسَانٍ وَلَا  
عَلَّمْتُهُ، بَلْ بِإِعْلَانِ يَسُوعَ الْمَسِيحِ.<sup>13</sup> فَإِنَّكُمْ بِسَمْعِنَا  
بِسِيرَتِي قَبْلًا فِي الدِّيَّانَةِ الْيَهُودِيَّةِ أَنِّي كُنْتُ أَصْطَهَدُ  
كَنِيسَةَ اللَّهِ بِإِفْرَاطٍ وَأَلْفَهَا،<sup>14</sup> وَكُنْتُ أَتَقَدَّمُ فِي الدِّيَّانَةِ  
الْيَهُودِيَّةِ عَلَى كَثِيرِينَ مِنْ أُنْرَابِي فِي جَنَسِي إِذْ كُنْتُ  
أَوْفَرَ عَيْرَةً فِي تَقْلِيدَاتِ آبَائِي.<sup>15</sup> وَلَكِنْ لَمَّا سَرَّ اللَّهُ الَّذِي  
أَفْرَزَنِي مِنْ بَطْنِ أُمَّي وَدَعَانِي بِنِعْمَتِهِ<sup>16</sup> أَنْ يُعْلِنَ ابْنَهُ فِيَّ  
لأَبَشِّرَ بِهِ بَيْنَ الْأُمَمِ، لِيُؤَقِّتَ لَمْ أَسْتَشِيرْ لِحَمًا وَدَمًا<sup>17</sup> وَلَا  
صَعِدْتُ إِلَى أَوْرُشَلِيمَ إِلَى الرَّسُلِ الَّذِينَ قَبْلِي بَلْ  
انْطَلَقْتُ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ ثُمَّ رَجَعْتُ أَيْضًا إِلَى دِمَشْقَ.<sup>18</sup> ثُمَّ  
بَعْدَ ثَلَاثِ سِنِينَ صَعِدْتُ إِلَى أَوْرُشَلِيمَ لِأَتَعَرَّفَ بِطَرُوسَ  
فَمَكَثْتُ عِنْدَهُ خَمْسَةَ عَشَرَ يَوْمًا. وَلَكِنِّي لَمْ أَرِ عَيْرَهُ  
مِنَ الرَّسُلِ إِلَّا يَعْقُوبَ أَخَا الرَّبِّ.<sup>20</sup> وَالَّذِي أَكْتُبُ بِهِ إِلَيْكُمْ  
هُوَ دَا قُدَّامَ اللَّهِ أَنِّي لَسْتُ أَكْذِبُ فِيهِ.<sup>21</sup> وَبَعْدَ ذَلِكَ جِئْتُ  
إِلَى أَقَالِيمِ سُورِيَّةِ وَكَلِيلِيَّةِ،<sup>22</sup> وَلَكِنِّي كُنْتُ عَيْبٌ مَعْرُوفٍ  
بِالْوَجْهِ عِنْدَ كَنَائِسِ الْيَهُودِيَّةِ الَّتِي فِي الْمَسِيحِ،<sup>23</sup> عَيْبٌ  
أَنَّهُمْ كَانُوا يَسْمَعُونَ أَنَّ الَّذِي كَانَ يَصْطَهَدُ قَبْلًا بَشَّرَ  
الآنَ بِالْإِيمَانِ الَّذِي كَانَ قَبْلًا يُبْلِغُهُ،<sup>24</sup> فَكَانُوا يُمَجِّدُونَ اللَّهَ

## Anschrift und Gruß

<sup>1</sup>Paulus, ein Apostel nicht von Menschen, auch nicht durch Menschen, sondern durch Jesus Christus und Gott, den Vater, der ihn auferweckt hat von den Toten,<sup>2</sup> und alle Brüder, die bei mir sind, den Gemeinden in Galatien:<sup>3</sup>Gnade sei mit euch und Friede von Gott, dem Vater, und unserem HERRN Jesus Christus,<sup>4</sup> der sich selbst für unsere Sünden gegeben hat, dass er uns errettete von dieser gegenwärtigen, bösen Welt nach dem Willen Gottes und unseres Vaters,<sup>5</sup> dem sei Ehre von Ewigkeit zu Ewigkeit! Amen.

## Das Evangelium kann nicht geändert werden

<sup>6</sup>Mich wundert, dass ihr euch so bald abwenden lasst von dem, der euch berufen hat in die Gnade Christi, zu einem anderen Evangelium,<sup>7</sup> das doch kein anderes ist, außer, dass einige sind, die euch verwirren und das Evangelium Christi verkehren wollen.<sup>8</sup> Aber auch wenn wir oder ein Engel vom Himmel euch ein Evangelium predigen würde, anders, als das wir euch gepredigt haben, der sei verflucht!<sup>9</sup> Wie wir eben gesagt haben, so sagen wir abermals: Wenn jemand euch ein Evangelium predigt anders, als das, was ihr empfangen habt, der sei verflucht!<sup>10</sup> Predige ich denn jetzt Menschen oder Gott zu Dienst? Oder suche ich, Menschen gefällig zu sein? Wenn ich den Menschen noch gefällig wäre, so wäre ich Christi Knecht nicht.

## Die Berufung des Paulus

<sup>11</sup>Ich tue euch aber kund, liebe Brüder, dass das Evangelium, das von mir verkündigt wurde, nicht menschlich

في

ist.<sup>12</sup> Denn ich habe es von keinem Menschen empfangen noch gelernt, sondern durch die Offenbarung Jesu Christi.<sup>13</sup> Denn ihr habt ja wohl gehört mein Leben früher im Judentum, wie ich über die Maßen die Gemeinde Gottes verfolgte und verstörte<sup>14</sup> und Fortschritte machte im Judentum über viele meinesgleichen in meinem Volk und eiferte über die Maßen um das väterliche Gesetz.<sup>15</sup> Als es aber Gott wohl gefiel, der mich von meiner Mutter Leib an ausgesondert und berufen hat durch seine Gnade,<sup>16</sup> dass er seinen Sohn offenbarte in mir, damit ich ihn durchs Evangelium verkündigen sollte unter den Heiden: da besprach ich mich nicht mit Fleisch und Blut,<sup>17</sup> kam auch nicht nach Jerusalem zu denen, die vor mir Apostel waren, sondern zog hin nach Arabien und kam wieder zurück nach Damaskus.<sup>18</sup> Danach, nach drei Jahren, kam ich nach Jerusalem, um Petrus kennenzulernen, und blieb fünfzehn Tage bei ihm.<sup>19</sup> Von den anderen Apostel aber sah ich keinen außer Jakobus, den Bruder des HERRN.<sup>20</sup> Was ich euch aber schreibe, siehe, Gott weiß es, ich lüge nicht!<sup>21</sup> Danach kam ich in die Länder Syrien und Zilizien.<sup>22</sup> Ich war aber unbekannt von Angesicht den christlichen Gemeinden in Judäa.<sup>23</sup> Sie hatten nur gehört, dass, der uns einst verfolgte, jetzt den Glauben predigt, den er einst zu zerstören suchte,<sup>24</sup> und sie priesen Gott über mir.